



# คุณมีชีวิตรอยู่กับเอชไอวี และได้อพยพมาจากประเทศบ้านเกิด เพื่อมาอยู่อาศัยที่สวีเดนใช่ไหม?

- เรากำลังเสาะหา ผู้ที่ยินดีจะให้ความร่วมมือในการสัมภาษณ์เพื่อการศึกษา เกี่ยวกับการมีชีวิตรอยู่กับ เอชไอวีในสวีเดนว่าเป็นอย่างไรบ้าง จุดประสงค์ของการศึกษาก็คือ เพื่อตรวจสอบประสบการณ์ตัวเองของผู้อพยพเข้ามา หรือผู้ที่มีภูมิหลังเป็นผู้อพยพ การสัมภาษณ์ จะรวมถึงคำถามเกี่ยวกับความท้าทายในชีวิตประจำวันซึ่งเกี่ยวข้องกับเอชไอวี และประสบการณ์ของการได้รับความช่วยเหลือและการรักษาพยาบาล
- เราเสาะหาผู้ที่พำนักอาศัยอยู่ในสวีเดนทั่วประเทศ การสัมภาษณ์สามารถทำโดยการพบปะตัวกัน หรือโดยทางโทรศัพท์ และจะใช้เวลา 30-90 นาที มันมีความเป็นไปได้ที่จะมีการสัมภาษณ์เป็นภาษาสวีเดน ภาษาฝรั่งเศส ภาษาสวาฮีลี ภาษาลิงกาลา หรือภาษาอังกฤษ หรือผ่านล่ามสำหรับภาษาอื่นๆ
- **ในการที่จะสามารถเข้าร่วมกับการศึกษานี้ คุณจะต้องเป็น:**
  - 1) ผู้อพยพ (ได้ย้ายมาจากประเทศบ้านเกิดเพื่อมาอยู่อาศัยที่สวีเดน)
  - 2) อายุ 18 ปี ขึ้นไป
  - 3) ติดเชื้อเอชไอวี
- คุณสนใจจะเข้าร่วมและต้องการข้อมูลเพิ่มเติมเกี่ยวกับการศึกษานี้ใช่ไหม ฉะนั้น คุณก็สามารถติดต่อที่: นักวิจัย **Faustine Nkulu Kalengayi:** [faustine.nkulu@umu.se](mailto:faustine.nkulu@umu.se) หรือทางโทรศัพท์: 090-786 54 58
- การศึกษานี้มีชื่อว่า "การศึกษาด้วยการสัมภาษณ์ผู้ที่มีภูมิหลังเป็นผู้อพยพซึ่งมีชีวิตรอยู่กับเอชไอวีในสวีเดน" และ ได้รับการอนุมัติจากหน่วยงานตรวจสอบด้านจริยธรรม โครงการนี้จัดทำโดยสถาบันระบาดวิทยา และสุขวิทยาาระดับโลก (Institutionen för epidemiologi och global hälsa) ของมหาวิทยาลัย อูเมโอ (Umeå Universitet) ซึ่งร่วมงานกับฝ่ายสาธารณสุข หัวหน้าโครงการ คือศาสตราจารย์ Anna-Karin Hurtig, สถาบันระบาดวิทยา และสุขวิทยาาระดับโลก (Institutionen för epidemiologi och global hälsa) ของมหาวิทยาลัยอูเมโอ (Umeå Universitet), อีเมล: [anna-karin.hurtig@umu.se](mailto:anna-karin.hurtig@umu.se)
- ถ้าคุณติดต่อกับเรา, มันจะไม่เป็นการผูกมัดใดๆทั้งสิ้น ในการที่จะเข้าร่วมกับการศึกษานี้ การเข้าร่วมนี้ จะเป็นความสมัครใจอย่างสิ้นเชิง ถ้าคุณตัดสินใจที่จะเข้าร่วม แล้วเกิดเปลี่ยนใจทีหลัง คุณก็สามารถถอนตัวออกจากการมีส่วนร่วมของคุณ เมื่อไหร่ก็ได้ โดยไม่ต้องมีเหตุผล โครงการนี้ รับประกันความลับของคุณ และบุคคลที่ไม่มีสิทธิเกี่ยวข้องจะไม่สามารถเข้าถึงข้อมูลหรือข้อมูลจากการสัมภาษณ์นี้ ข้อมูลและเอกสารทุกอย่างที่ได้เก็บรวบรวมเพื่อการวิจัย จะถูกเก็บไว้และได้รับการจัดการอย่างปลอดภัย เจ้าของงานวิจัย คือ มหาวิทยาลัยอูเมโอ (Umeå Universitet)